

тицию Временного комитета и членов партии Хисбия Дигиль и Мирифлэ в Могадишо (Т/Рет.11/109),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/982) и, в частности, что администрация не вмешивалась во внутренние дела партии Хисбия Дигиль и Мирифлэ,

приняв далее к сведению заявление⁷¹ представителя Египта в Консультативном совете Организации Объединенных Наций для подопечной территории Сомали под итальянским управлением о том, что спор, касающийся выборов в партии Хисбия Дигиль и Мирифлэ, был разрешен к удовлетворению заинтересованных сторон,

Совет по Опек

1. *обращает внимание* подателей петиции на замечания управляющей власти и на заявление представителя Египта в Консультативном совете Организации Объединенных Наций;

2. *отмечает с удовлетворением*, что спор, о котором упоминается в означенной петиции, был, по видимому, удовлетворительно разрешен;

3. *постановляет* довести до сведения подателей петиции о том, что общие вопросы, касающиеся администрации, торговли, государственных финансов, сельского хозяйства, кооперативов, здравоохранения, проституции, алкоголя и народного образования, всегда рассматривались и впредь будут рассматриваться Советом при ежегодном обзоре существующих в Территории условий;

4. *порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

*441-е заседание
10 июля 1952 года*

535 (XI). Петиция отделения Лиги сомалийской молодежи в Галькайо (Т/Рет.11/112 и Adds. 1-2), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей одиннадцатой сессии, в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию отделения Лиги сомалийской молодежи в Галькайо (Т/Рет.11/112 и Adds. 1-2),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/991), а также устное заявление⁷² особого представителя и, в частности, заявление, что жалобы подателей петиции, направленные против полиции подопечной территории, не обоснованы,

Совет по Опек

1. *обращает внимание* подателей петиции на замечания управляющей власти;

2. *считает*, что в отношении представленных жалоб против полиции никаких рекомендаций Совета не требуется;

⁷¹См. документ Т/С.2/SR.22.

⁷²См. документ Т/С.2/SR.29.

3. *постановляет довести до сведения* подателей петиции о том, что общие вопросы, касающиеся поддержания общественного порядка, правосудия, дискриминации, советов резиденств и Территориального совета, народного образования, здравоохранения, племенного порядка и экономики территории, всегда рассматривались и впредь будут рассматриваться Советом при ежегодном обзоре существующих в Территории условий;

4. *порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

*441-е заседание
10 июля 1952 года*

536 (XI). Петиция сомалийских владельцев грузовиков (Т/Рет.11/113), относящаяся к Сомали под итальянским управлением

Действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры,

приняв и рассмотрев на своей одиннадцатой сессии, в консультации с Италией, являющейся заинтересованной управляющей властью и назначившей своим особым представителем г-на П. Спинелли, петицию сомалийских владельцев грузовиков (Т/Рет.11/113),

приняв к сведению представленные в письменной форме замечания управляющей власти (Т/982), а также устное заявление⁷³ особого представителя и, в частности, следующее:

а) администрация приняла конкретные меры, чтобы предоставить работу частным автотранспортным предприятиям,

б) чтобы обеспечить всем равные возможности работы, администрация вошла в соглашение с объединением Gruppo Autotrasportatori Riuniti, согласно которому эта организация будет распределять работу между входящими в нее предприятиями пропорционально грузоподъемности имеющихся в распоряжении каждого предприятия средств,

в) податели петиции принадлежат к одному из этих предприятий.

Совет по Опек

1. *обращает внимание* подателей петиции на замечания управляющей власти;

2. *выражает надежду*, что администрация примет все необходимые меры, чтобы вышеуказанное объединение не проводило дискриминации при распределении работы между своими членами;

3. *постановляет* уведомить подателей петиции о том, что они могут обращаться к администрации, если вышеупомянутое объединение будет, по их мнению, проводить дискриминацию;

4. *порукает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опек, осведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателей петиции.

*441-е заседание
10 июля 1952 года*

⁷³См. документ Т/С.2/SR.22.